

GB • Silicone Soother Case. Warning! This product is not a toy. Keep away from reach of children when not in use. Before first and each use wash the product in a warm water with mild detergent, rinse thoroughly. Pour with boiling water. Dishwasher safe. After removing from the dishwasher, rinse under running water. Can be disinfected in an steam sterilizer Canpol babies. Do not leave the case in direct sunlight, it can fade or crack. **For your child's safety and health. Warning!** Always use this product with adult supervision. Before each use, inspect the product. Throw away at the first sign of damage or weakness. Retain the instruction for later use. Batch code on the packaging.

PL • Silikonowe etui na smoczki. Uwaga! Produkt nie jest zabawką. Przechowuj go w miejscu niedostępnym dla dziecka. Przed pierwszym i każdym kolejnym użyciem myj w ciepłej wodzie z delikatnym środkiem myjącym. Dokładnie wypłucz. Polewaj wrzątkiem. Po zakończeniu mycia w zmywarce. Po wyjściu ze zmywarki przepłucz pod bieżącą wodą. Można dezynfekować w sterylizatorze parowym Canpol babies. Nie pozostawiaj etui w bezpośrednim narażeniu na promienie słoneczne, może to powodować wyblaknięcie albo pęknięcie. **Dla zdrowia i bezpieczeństwa Twojego dziecka. Ostrzeżenie!** Zawsze używaj wyrobu pod nadzorem dorosłych. Wyrób sprawdź przed każdym użyciem. W przypadku pierwszych oznak zniszczenia lub zużycia - wyrzuć. Zachowaj instrukcję, ponieważ zawiera ważne informacje. Numer serii podany na opakowaniu.

DE • Schnuller-Silikonetui Achtung! Das Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite des Kindes auf. Waschen Sie das Produkt vor dem ersten und jedem weiteren Gebrauch in warmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel. Spülen Sie es gründlich ab. Mit kochendem Wasser übergießen. Das Produkt ist spülmaschinenfest. Nach dem Herausnehmen aus der Spülmaschine unter fließendem Wasser abspülen. Sie können das Etui im Dampfersterilisateur Canpol babies desinfizieren. Lassen Sie das Etui nicht in direktem Sonnenlicht liegen, da es sonst ausbleichen oder brechen kann. **Zur Sicherheit und Gesundheit Ihres Kindes ACHTUNG!** Dieses Produkt darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden. Prüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch. Bei den ersten Anzeichen von Beschädigung oder Abnutzung entsorgen. Bewahren Sie diese Anleitung auf, da sie wichtige Informationen enthält. Die Seriennummer befindet sich auf der Verpackung.

ES • Funda de silicona para chupete. ¡Atención! El producto no es un juguete. Mantener en un lugar fuera del alcance de los niños. Antes del primer uso y de cada uno de los siguientes, lávela con agua tibia con un detergente suave. Aclarar bien. Vierta agua hirviendo. El producto puede lavarse en el lavavajillas. Después de sacarlo del lavavajillas, enjuáguelo con agua corriente. Puede desinfectarse en el esterilizador de vapor Canpol babies. No deje la funda expuesta a la luz solar directa, ya que podría perder el color o romperse. **Para la salud y seguridad de tu niño. ¡Advertencia!** Utilice siempre el producto bajo la supervisión de un adulto. Compruebe el producto antes de cada uso. Descartar a la primera señal de daño o desgaste. Conserve estas instrucciones, ya que contienen información importante. El número de serie se indica en el envase.

CZ • Silikonové pouzdro na dudlík. Varování! Tento výrobek není hračka. Uchovávejte mimo dosah dětí, když se nepoužívá. Před prvním a každým dalším použitím výrobek umyjte v teplé vodě s jemným mycím prostředkem, důkladně opláchněte. Přefiltrujte vřelou vodou. Možno myt v myčce. Po vyjmutí z myčky opláchněte pod tekoucí vodou. Lez dezinfikovat v parním sterilizátoru Canpol Babies. Nenechávejte pouzdro na přímém slunci, mohlo by změnit barvu nebo prasknout. **Pro bezpečnost a zdraví vašeho dítěte. Varování!** Tento výrobek používejte vždy pod dohledem dospělé osoby. Před každým použitím výrobek zkontrolujte. Při prvních známkách poškození výrobek vyhodte. Uchovávejte návod pro používání použití. Kód šarže na obalu.

SK • Silikónové puzdro na cumlík. Varovanie! Tento produkt nie je hračka. Uchovávajte mimo dosahu detí, keď sa nepoužíva. Pred prvým a každým ďalším použitím umyte výrobok v teplej vode s jemným čistiacim prostriedkom, dôkladne opláchnite. Zalejte vriacou vodou. Vhodné do umývačky riadu. Po vybratí z umývačky riadu, opláchnite pod tečúcou vodou. Možno dezinfikovať v parnom sterilizátore Canpol babies. Nenechávajte puzdro na priamom slnku, môže vyblednúť alebo prasknúť. **Pre bezpečnosť a zdravie vášho dieťaťa. Varovanie!** Produkt vždy používajte pod dohľadom dospelého osoby. Pred každým použitím produkt skontrolujte. Vyhodte pri prvých známkach oslabenia alebo poškodenia. Uchovajte inštrukcie pre neskoršie použitie. Kód šarže na obale.

HU • Szilikon cumitároló tok. Figyelem! Ez a termék nem játék. Használaton kívül tartsa gyermekétől távol. Az első és minden használat előtt mossa le a terméket enyhén mosószerez meleg vízzel, majd alaposan öblítse le. Őntse át forróvírral vízzel. Mosogatógépekben mosható. A mosogatógépből való kivétel után öblítse le folyó víz alatt. Főtőtleníthető a Canpol babies gőzsterilizátorban. Ne tegye ki a tokot közvetlen napsütésnek, mert károsulhat vagy megrepedhet. **Gyermeke biztonságá és egészsége érdekében. Figyelem!** Mindig felügyelete mellett használja ezt a terméket. Minden használat előtt ellenőrizze a terméket. A sérülés vagy gyengeség jelei jelelőn dobják ki. Őrizze meg az útmutatót későbbi használat céljából. Tételkód a csomagoláson.

UA • Canpol babies Футляр для пустышки силиконовий. Увага! Вірнір не є іграшкою. Зберігайте в місцях недоступних для дитини. Перед першим та кожним наступним використанням мийте в теплій воді з дитячим милом або засобами для миття дитячого посуду, добре сполосніть. Полийте киятатком. Вірнір можна використовувати в посудомийній машині. Промийте під проточною водою після вимивання з посудомийної машини. Можна продезинфікувати в паровому стерилізаторі Canpol babies або кип'ятити в воді. Не залишайте вірнір на прямому сонячному промінні, поряд з джерелом тепла, оскільки вона може вишви́сти або потікратися. **Для безпеки та здоров'я Вашої дитини. ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Завжди використовуйте вірнір під безпосереднім наглядом дорослої особи. Вірнір перевіряйте перед кожним використанням. Викиньте при перших ознаках пошкодження. Зберігайте інструкцію, тому що вона містить важливу інформацію.

GEO • მატყურას სილიკონის კონტეინერი. გაფრთხილება! პროდუქტი არ არის სათამაშო, თუ არ იყენებთ, შეინახეთ ბავშვების მოუქნებელ ადგილას. პირველი და ყოველი შემდგომი გამოყენების წინ გარეგნულ თბილი წყლით რბილი საფუბრის საშუალებების გამოყენებით, კარგად გაავლით და გააგავლით მუდგარე წყლით. შეგიძლიათ მოათავსოთ ჭურჭლის საგრებ მანქანაში. ამ შემთხვევაში, მანქანაშიდან გამოღების შემდეგ გაავლით გამდინარე წყლით. შეგიძლიათ გაასტერილოთ „კანპოლ ბებიის“-ის რთვითი სტერილიზატორში. ამ ღაფთოთი კონტეინერი მზის პირდაპირი სხივების ქვეშ, ის შუამთა კანცხლებს, ამ დასკდეს. **შევენი ბავშვის უსაფრთხოების და ჯანმრთელობისთვის. ყურადღება!** ყოველთვის გამოიყენებთ პროდუქტი მხოლოდ ზრდასრულის მეთვალყურეობით. გულდასმით დათვალოთ ვიზუალიზაცია გამოყენების წინ. გააგავლით ღარზანების პროდუქტი ნიშნების ყოველზე ინსტრუქცია სამაშალო გამოყენებისთვის. პარტიის კოდი მოითხოვბულია შემთხვევაზე.

LT • Silikoninio čiuptuko dėklas. Įspėjimas! Šis gaminyis nėra žaislas. Nenaudojamą gaminį laikykite vaikams nepasiekiamose vietose. Prieš pirmą ir kiekvieną kartą naudodami gaminį plaukite šiltame vandenyje su švelniu plovikliu, kruopščiai nuplaukite. Užplukite verdančiu vandeniu. Galima plauti indaplovėje. Išėmę iš indaplovės, nuplaukite po tekančiu vandeniu. Galima dezinfekuoti garų sterilizatoriuje „Canpol babies“. Nepalikite dėklo tiesiogiai saulės spinduliuose, jis gali išblukti arba įtrūkti. **Jūsų vaiko saugumui ir sveikatai. Įspėjimas!** Visada naudokite šį gaminį prižiūrint suaugusiųs. Prieš kiekvieną naudojimą

apziurēkite gaminī. Pasirodžius pirmiems pažeidimams ar silpnomis požymius produktą išmest. Instrukcija pasilikite vėlesniam naudojimui. Partijos kodas ant pakuotės.

LV • Silikona knipišis futrālis. Brīdinājums! Šis produkts nav rotaiļtāle. Glabājiet bērniem nepieejamā vietā, kad to nelietojāt. Pirms pirmās un katras lietošanas reizes, izmazgājiet produktu siltā ūdenī ar maigu mazgāšanas līdzekli, rūpīgi izskalojiet. Pārējiet ar verdošu ūdeni. Var mazgāt trauku mazgājamajā mašīnā. Pēc izņemšanas no trauku mazgājamās mašīnas, noskalojiet zem tekoša ūdens. Var dezinficēt Canpol baby tvaika sterilizatorā. Neatstājiet produktu tiešas saules staros, tas var izbalzēt vai spalazā. **Jūsu bērna drošībai un veselībai. Brīdinājums!** Vienmēr lietojiet šo produktu pieaugušo uzraudzībā. Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet produktu. Izmetiet, kad parādās pirmās bojājuma vai nolietojuma pazīmes. Saglabājiet instrukciju vēlālai lietošanai. Partijas kods uz iepakojuma.

EST • Silikooni lutt karp. Hoiatus! See toode ei ole mänguasi. Toote mitte kasutamisel hoida lastele kätesaamatus kohas. Ennem esimest ja igat kasutamist peske toodet soojas vees kasutades kerget pesuvahendit, loputage hoolikalt. Valage üle keeva veeaga. Nõudepesumasinas võib pesta. Peale nõudepesumasinas pesemist, loputa hoolikalt voolava vee all. Võib desinfitseerida Canpol babies aurusterilisatoris. Ärge jätke karpi otseste päikese kiirte, toode võib tuhmuda või mõraneda. **Teie lapse ohutuse ja tervise huvides. Hoiatus!** Alati kasutage seda toodet täiskasvanu järelevalve all. Ennem igit kasutust kontrollige hoolga toodet. Visake minima esimeste kahjustuste ilmnemisel. Hoidke kasutusjuhend alles hilismaks kasutamiseks. Partii kod pakendil.

FIN • Silikoninen tuttitkoto. Varoitusta! Tämä tuote ei ole lelu. Pidä posessa lasten ulottuvilta, kun sitä ei käytetä. Ennen ensimmäistä ja jokaista käyttökertaa pese tuote lämpimällä vedellä ja miedolla pesuaineella ja huuhtele huolellisesti. Huuhtele kiehuvalla vedellä. Astianpesukoneen kestävä. Huuhtele juoksevan veden alla astianpesukoneesta poistamisen jälkeen. Voidaan desinfioida Canpol babies höyrysterilisatorissa. Älä jätä kotolaa suoraan auringonvaloon, tuote voi haalistua tai halkella. **Lapsesi turvallisuuden tähden. Varoitusta!** Käytä tätä tuotetta aina aikuisen valvonnassa. Tarkasta tuote ennen jokaista käyttökertaa. Hävitä tuote heti, mikäli huomaa siinä merkkejä vaurioita tai huonokuntoisuudesta. Säilytä ohje myöhemmä käyttöä varten. Valmistuksen koodi on merkitty pakkaukseen. **SE • Nappväska Silikon.** Varning! Denna produkt är ingen lek. Förvara den utom räckhåll för barn när den inte används. Före första och varje användning ska produkten tvättas i varmt vatten med ett mild rengöringsmedel och sköljas noggrant. Håll med kokande vatten. Kan köras i diskmaskin. Skölj under rinnande vatten efter att du tagit ut den ur diskmaskinen. Kan desinficeras i en ångsterilisator Canpol babies. Lämna inte föralet i direkt solljus, det kan blekna eller spricka. **För ditt barns säkerhet och hälsa. Varning!** Produkten ska alltid användas under uppsikt av en vuxen. Inspektera produkten före varje användning. Kasta vid första tecken på skador eller slitage. Spara instruktionen för senare användning. Tillverkningskod finns på förpackningen.

RO • Cutie de silicon pentru suzeta. Atenție! Produsul nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiului. Înainte de prima și fiecare nouă utilizare, spală în apă caldă și agent detergenț de spălare. Clătește bine. Toamnă deasupra apă clocotită. Produsul se poate spăla la mașina de spălat vase. După scoaterea din mașina de spălat vase, deștește sub apă curentă. Se poate dezinfecta în sterilizatorul cu aburi Canpol babies. Nu lăsa cutia expusă direct la razele soarelui, acest lucru poate duce la decolorarea sau fisurarea acestuia. **Pentru siguranță și siguranța copilului tău. Avertizare!** Utilizați întotdeauna acest produs cu supraveghere de adult. Verificați produsul înainte de fiecare utilizare. Atrăn la primele semne de deteriorare sau de uzură. Păstrați instrucțiunile, deoarece conțin informații importante. Numărul lotului este inscripționat pe ambalaj.

BG • Силиконова кутийка за залягалка. Внимателно! Този продукт не е играчка. Схрăнявайте далеч от деца, когато не се използва. Преди първа и всяка следваща употреба измийте продукта с топла вода с мек почистващ препарат, изплакнете

обильно. Може да се залива с вряща вода. Може да се мие в съдомиялна машина. След изваждане от съдомиялната машина, изплакнете под течаща вода. Може да се стерилизира в парен стерилизатор Canpol babies. Не оставяйте кутийта на пряка слънчева светлина, може да изbledне или да се нагута. **За безопасността и здравето на Вашето дете. Внимателно!** Винаги използвайте този продукт под надзора на възрастен. Преди всяка употреба внимателно проверявайте продукта. Извършете при първите признаци на увреждане или дефект. Запазете инструкцията за по-късна употреба. Партидният номер е отпечатан върху опаковката.

SRB/MNE • Silikonska kutija za varalicu. Upozorenje! Ovaj proizvod nije igračka. Čuvati van domašaja dece kada se ne koristi. Pre prve i svake upotrebe oprati proizvod u toploj vodi sa blagim deterdžentom, dobro isprati. Prečiti sa proključalom vodom. Može se prati u mašini za pranje sudova. Nakon vađenja iz mašine za pranje sudova, isperite pod tekućom vodom. Može se dezinficirati u parnom sterilizatoru Canpol babies. Ne ostavljajte kutiju na direktnoj sunčevoj svetlosti, može izbledeti ili pući. **Za bezbednost i zdravlje vašeg deteta. Upozorenje!** Uvek koristite ovaj proizvod uz nadzor odrasle osobe. Pre svake upotrebe, pregledajte proizvod. Bacite na prvi znak oštećenja ili slabosti. Sačuvajte uputstvo za kasniju upotrebu. Šifra serije na pakovanju.

RU • Характеристики: изделие галантерейное из полимерных материалов для ухода за детьми — контейнер для пустышек. **Внимание!** Проверьте контейнер перед каждым использованием; немедленно исключайте из употребления при повреждении или износе. Использовать только под присмотром взрослых. **Уход:** мойте контейнер перед каждым использованием в теплой воде с деликатным моющим средством (можно мыть в посудомоечной машине). После мытья тщательно ополаскивайте контейнер под проточной водой и обдавайте кипятком (не кипятите изделие; можно дезинфицировать в паровом стерилизаторе Canpol babies). Во избежание обезвоживания или растрескивания храните контейнер вдали от прямых солнечных лучей. Не допускайте попадания масел, растворителей и кислот. **Внимание!** Изделие не является игрушкой. Храните в недоступном для детей месте. Рекомендуется сохранять инструкцию в течение всего периода использования. Номер партии см. на упаковке.

KZ • Сипаттамасы: балаларға күтім жасауға арналған, полимерлі материалдардан жасалған галантерейлік бұйым — қысқе емізігерге арналған контейнер. **Назар аударыңыз!** Әр қолданар алдында контейнерді тексеріңіз; зақымдалған немесе тозған кезде дереу пайдаланудан шығарыңыз. Төре ерекшеліктерін бақылауымен қолданыңыз. **Күтім:** әр қолданар алдында контейнерді назім жуғыш зат қосып, жылы сумен жуыңыз (идеясы жуатын машинада жууға болады). Жуғаннан кейін контейнерді ағынды сумен мұқият шайыңыз және қайнаған сумен шайыңыз (бұйымды қайнатпаңыз; Canpol babies бұмен жарысуындардығышта дезинфекциялауға болады). Түссізденіп немесе заралып болдырмау үшін контейнерді тікелей күн сәулелерінен алыс жерде сақтаңыз. Майлардың, ерігіштердің және қышқылдардың түсуін болдырмаңыз. Назар аударыңыз! Бұйым ойыншық болып табылмайды. Балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Нұсқаулықты бүкіл пайдалану кезеңінде сақтауға ұсынылады. Топтаманың нөмірін қатпалданудан қараңыз.

• AR علیہ اسکا ته سلیکون. تحذیر! المنتج ليس لعبة لحفظ بعيدا عن متناول الأطفال في حالة عدم استخدامه. قبل أول و كل استعمال يتم الغسيل بالماء الدافئ و تنظيف متوسط القوة و الشطف جيدا. الشطف بالماء المغلي. المنتج يمكن وضعه في غسالة الأطباق. بعد أخراجه من غسالة الأطباق يتم شطفها بالماء الجاري. يمكن تعقيمها في معقم كائنول البخاري. لا تترك العلبة في ضوء الشمس المباشر لأن ذلك يتلفها أو يثبت لونها من أجل صحة و سلامة طفلك تحذير! يجب استعمال المنتج تحت ملاحظة البالغين. يجب التأكد من المنتج قبل الاستعمال. التخلص منه في حالة التلف أو التمزق. احتفظ بالتعليمات للاستعمال التالى.